

TechniSat

Bedienungsanleitung

BluSpeaker

Bluetooth-Lautsprecher mit Freisprecheinrichtung



1 Das Vorwort

Diese Bedienungsanleitung hilft Ihnen beim

- bestimmungsgemäßen und
- sicheren

Gebrauch Ihres **BluSpeaker**.

1.1 Zielgruppe dieser Bedienungsanleitung

Die Bedienungsanleitung richtet sich an jede Person, die das Gerät

- bedient,
- reinigt oder
- entsorgt.

1.2 Gestaltungsmerkmale dieser Bedienungsanleitung

Verschiedene Elemente der Bedienungsanleitung sind mit festgelegten Gestaltungsmerkmalen versehen. So können sie leicht feststellen, ob es sich um normalen Text,

- Aufzählungen oder
- > Handlungsschritte

handelt.

1.3 Richtlinien

Hiermit erklärt TechniSat, dass sich das Gerät BluSpeaker in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Die vollständige Konformitätserklärung kann unter folgender Adresse gefunden werden:

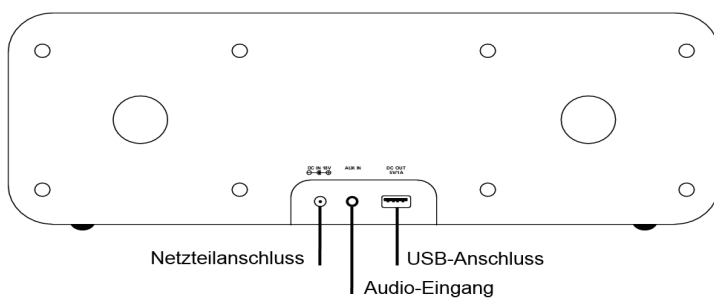
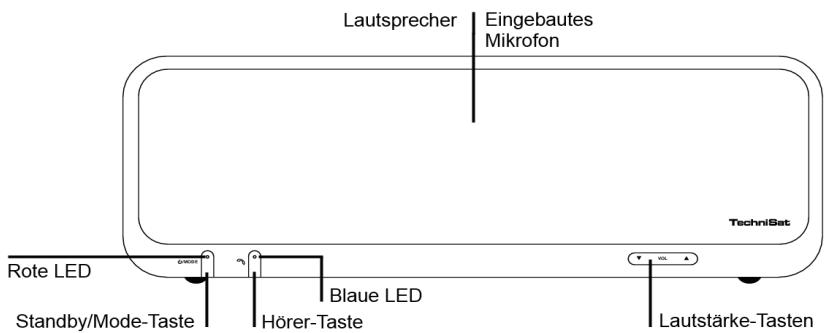
<http://www.technisat.de/konformitaet/bluspeaker.pdf>



2 Inhaltsverzeichnis

1	Das Vorwort	.2
1.1	Zielgruppe dieser Bedienungsanleitung	.2
1.2	Gestaltungsmerkmale dieser Bedienungsanleitung	.2
1.3	Richtlinien und Normen	.2
2	Inhaltsverzeichnis	.3
3	Abbildungen	.4
4	Sicherheit und Aufstellen des Gerätes	.5
5	Entsorgungshinweise	.6
5.1	Gerät entsorgen	.6
6	Hinweise zur Inbetriebnahme	.7
6.1	Lieferumfang	.7
6.2	Bluetooth: Drahtlose Kommunikationstechnik	.7
6.3	Externe Quellen anschliessen	.7
6.4	Anschluss an das Stromnetz	.7
7	Bedienung	.8
7.1	Ein- und Ausschalten des BlueSpeakers	.8
7.2	Den Betriebsmodus wechseln	.8
7.3	Die Lautstärke ändern	.8
7.4	Verbinden eines Bluetooth-Gerätes mit dem BluSpeaker	.8
7.5	Als Freisprecheinrichtung verwenden	.9
7.5.1	Einen Anruf tätigen	.9
7.5.2	Einen Anruf entgegennehmen	.9
7.6	Verwenden einer kabelgebundenen Audioquelle	.10
7.7	Den USB-Anschluss zum Laden eines Audiogerätes verwenden	.10
8	Fehlersuchhilfen	.11
9	Technische Daten	.12

3 Abbildungen



4 Sicherheit und Aufstellen des Gerätes

Lesen Sie bitte alle Sicherheitshinweise sorgfältig durch und bewahren Sie diese für spätere Fragen auf. Befolgen Sie immer alle Warnungen und Hinweise in dieser Bedienungsanleitung und auf der Rückseite des Gerätes.



Sicherheitshinweise

- Um Feuergefahr und die Gefahr eines elektrischen Schlages zu vermeiden, setzen Sie das Gerät weder Regen noch sonstiger Feuchtigkeit aus.
- Vermeiden Sie den Kontakt des Gerätes mit Wasser oder Feuchtigkeit.
- Nehmen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Swimmingpools oder spritzendem Wasser in Betrieb.
- Stellen Sie keine Behälter mit Flüssigkeit, z.B. Blumenvasen, auf das Gerät. Diese könnten umfallen, und die auslaufende Flüssigkeit kann zu erheblicher Beschädigung bzw. zum Risiko eines elektrischen Schlages führen.
- Versuchen Sie niemals ein defektes Gerät selbst zu reparieren. Wenden Sie sich immer an eine unserer Kundendienststellen.
- Öffnen Sie das Gerät auf keinen Fall - dies darf nur der Fachmann.
- Es dürfen keine offenen Brandquellen, wie z.B. brennende Kerzen auf das Gerät gestellt werden.
- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt dieses Gerät benutzen.
- Überlassen Sie Wartungsarbeiten stets qualifiziertem Fachpersonal. Andernfalls gefährden Sie sich und andere. Vermeiden Sie den Kontakt des Gerätes mit Wasser oder Feuchtigkeit.
- Hören Sie Radio nicht mit großer Lautstärke. Dies kann zu bleibenden Gehörschäden führen.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern auf. Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlungen und Orte mit außergewöhnlich viel Staub.
- Der Standort darf nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit, z.B. Küche oder Sauna, gewählt werden, da Niederschläge von Kondenswasser zur Beschädigung des Gerätes führen können. Das Gerät ist für die Verwendung in trockener Umgebung und in gemäßigttem Klima vorgesehen und darf nicht Tropf- oder Spritzwasser ausgesetzt werden.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät.
- Wenn Sie das Gerät von einer kalten in eine warme Umgebung bringen, kann sich im Inneren des Geräts Feuchtigkeit niederschlagen. Warten Sie in diesem Fall etwa eine Stunde, bevor Sie es in Betrieb nehmen.
- Das Gerät nicht in der Nähe von Geräten aufstellen, die starke Magnetfelder erzeugen (z.B. Motoren, Lautsprecher, Transformatoren).

- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Es ist verboten Umbauten am Gerät vorzunehmen.
- Beschädigte Geräte bzw. beschädigte Zubehöriteile dürfen nicht mehr verwendet werden.

5 Entsorgungshinweise

Entsorgung der Verpackung

Ihr neues Gerät wurde auf dem Weg zu Ihnen durch die Verpackung geschützt. Alle eingesetzten Materialien sind umweltverträglich und wieder verwertbar. Bitte helfen Sie mit und entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Über aktuelle Entsorgungswege informieren Sie sich bei Ihrem Händler oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung.

Erstickungsgefahr!

Verpackung und deren Teile nicht Kindern überlassen.

Erstickungsgefahr durch Folien und anderen Verpackungsmaterialien.

5.1 Gerät entsorgen

Die Verpackung Ihres Gerätes besteht ausschließlich aus wiederverwertbaren Materialien. Bitte führen Sie diese entsprechend sortiert wieder dem "Dualen System" zu.



Altgeräte sind kein wertloser Abfall. Durch umweltgerechte Entsorgung können wertvolle Rohstoffe wieder gewonnen werden. Erkundigen Sie sich in Ihrer Stadt- oder Gemeindeverwaltung nach Möglichkeiten einer umwelt- und sachgerechten Entsorgung des Gerätes.



Dieses Gerät ist entsprechend der Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet.

Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin. Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

6 Hinweise zur Inbetriebnahme

6.1 Lieferumfang

Bitte stellen Sie sicher, dass alle nachfolgend aufgeführten Zubehörteile vorhanden sind:

- **BluSpeaker**,
- Steckernetzteil,
- Bedienungsanleitung.

6.2 Bluetooth: Drahtlose Kommunikationstechnik

Die drahtlose Bluetooth-Technik erlaubt es Ihnen, kompatible Geräte ohne Kabel miteinander zu verbinden.

Hierbei handelt es sich um eine Nahbereich-Funktechnik. Das bedeutet, dass die miteinander zu verbindenden Geräte zwar keine direkte Sichtverbindung benötigen, dennoch aber eine gewisse maximale Entfernung voneinander nicht überschreiten dürfen.

Im Falle dieses Gerätes beträgt die Reichweite bis zu 10 Meter.

6.3 Externe Quellen anschliessen

Der **BluSpeaker** verfügt neben der Bluetooth-Verbindung auch über einen **Audioeingang** in Form eines 3,5 mm Klinken-Anschlusses.

Dieser ermöglicht es Ihnen auch Audioquellen zu verwenden, die nicht über die Bluetooth-Technologie verfügen.

6.4 Anschluss an das Stromnetz

Schließen Sie das Gerät mit dem mitgelieferten Steckernetzteil an das Stromnetz (230 V~, 50/60 Hz) an.

- > Vergewissern Sie sich, dass die Betriebsspannung des Steckernetzteils mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt, bevor Sie es in die Wandsteckdose stecken.

Die **rote LED** leuchtet nun.

Hinweis:

Ziehen Sie bei Nichtverwendung das Steckernetzteil aus der Steckdose. Ziehen Sie am Stecker und nicht am Kabel. Ziehen Sie vor Ausbruch eines Gewitters das Netzteil. Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, z.B. vor Antritt einer längeren Reise, ziehen Sie das Netzteil.

Die beim Betrieb entstehende Wärme muss durch ausreichende Luftzirkulation abgeführt werden. Deshalb darf das Gerät nicht abgedeckt oder in einem geschlossenen Schrank untergebracht werden. Sorgen Sie für einen Freiraum von mindestens 10 cm um das Gerät.

7 Bedienung

7.1 Ein- und Ausschalten des BluSpeakers

> Drücken Sie die **Standby/Mode-Taste**, um das Gerät **einzuschalten**.

Die **rote LED** leuchtet nun.

> Zum **Ausschalten** halten Sie die **Standby/Mode-Taste** für etwa 2 Sekunden gedrückt.

Alle **LEDs** erlöschen daraufhin.

7.2 Den Betriebsmodus wechseln

Sie können den Betriebsmodus des **BluSpeakers** mit Hilfe der **Standby/Mode-Taste** umschalten.

Wählen Sie zwischen einer **Bluetooth-Verbindung** oder dem **Audioanschluss**.

> Drücken Sie kurz die **Standby/Mode-Taste**, um in den jeweils anderen Betriebsmodus zu wechseln.

Ist der **Audioeingang** aktiviert, so leuchtet nur die **rote LED**. Die **blaue LED** ist aus. Im **Bluetooth-Modus** signalisiert die **blaue LED** den jeweiligen Verbindungszustand wie folgt:

- **Langsames Blinken:** Der **BluSpeaker** ist im Verbindungsmodus.
- **Dauerhaftes Leuchten:** Es besteht eine Verbindung zu einem Bluetooth-Gerät.
- **Aus:** Der Audioeingang ist aktiviert.

7.3 Die Lautstärke ändern

> Um die Lautstärke zu verändern, verwenden Sie die **Lautstärke-Tasten** am Gerät.

- **▲** erhöht die Lautstärke
- **▼** verringert sie

Ausserdem können Sie weiterhin die Lautstärkeregelung des verwendeten Wiedergabegerätes verwenden.

7.4 Verbinden eines Bluetooth-Gerätes mit dem BluSpeaker

Bevor Sie den **BluSpeaker** das erste Mal mit einem anderen Bluetooth-Gerät verwenden können, ist es erforderlich die beiden Gerät miteinander zu verbinden.

Da sich die Vorgehensweise von Gerät zu Gerät unterscheiden kann, wird hier die prinzipielle Vorgehensweise geschildert.

Hinweis:

Nachdem die Verbindung einmal erfolgreich hergestellt wurde, „erinnern“ sich beide Geräte an das jeweils andere, so dass es nicht nötig ist, den Verbindungsvorgang jedesmal erneut durchzuführen.

Zum Verbinden mit einem Bluetooth-Gerät gehen Sie folgendermaßen vor:

- > Um Verbindungsfehler zu minimieren, platzieren die gewünschten Geräte innerhalb von 1 Meter Abstand.
- > Schalten Sie den **BluSpeaker** ein und wechseln Sie ggf. in den **Bluetooth-Modus**.

Die **blaue LED** blinkt nun langsam.

- > Aktivieren Sie ggf. die Bluetooth-Funktion an Ihrem Bluetooth-Gerät und starten Sie die Suche nach verfügbaren Geräten.
- > Wählen Sie dann **“BluSpeaker”** aus der Liste der verfügbaren Geräte aus.
- > Sollten Sie zu einer PIN Eingabe aufgefordert werden, so verwenden Sie den Standard PIN: “0000”.

Die **blaue LED** leuchtet nun dauerhaft und zeigt dadurch an, dass die Verbindung erfolgreich aufgebaut ist.

Hinweis:

- > Möchten Sie ein anderes Gerät mit dem **BluSpeaker** verwenden, so schalten sie die Bluetooth-Funktion an dem nicht mehr gewünschten Gerät aus.
- > Führen Sie dann die zuvor beschriebenen Schritte mit dem neuen Gerät durch.

7.5 Als Freisprecheinrichtung verwenden

Ist der **BluSpeaker** per Bluetooth mit einem Mobiltelefon verbunden, können Sie den **BluSpeaker** als Freisprecheinrichtung verwenden.

Hinweis:

Die Hinweistöne und Funktionen können sich von Mobiltelefon zu Mobiltelefon unterscheiden.

7.5.1 Einen Anruf tätigen

- > Stellen Sie zunächst sicher, dass die Bluetooth-Verbindung aufgebaut ist.
- > Führen Sie den gewünschten Anruf wie gewohnt durch und wählen am Mobiltelefon dann den **BluSpeaker** als Audiogerät aus.

7.5.2 Einen Anruf entgegennehmen

Sofern die Bluetooth-Verbindung aufgebaut ist und das Mobiltelefon entsprechend eingestellt ist, ist auch über den **BluSpeaker** der Klingelton zu hören.

- > Drücken Sie die **Hörer-Taste** am **BluSpeaker**, um den eingehenden Anruf entgegenzunehmen.

7.6 Verwenden einer kabelgebundenen Audioquelle

Der auf der Rückseite angebrachte **Audioeingang** ermöglicht es Audioquellen zu verwenden, die nicht über Bluetooth-Funktionalität verfügen.

- > Um diese Audiogeräte anzuschliessen, verwenden Sie ein Kabel, dass auf der einen Seite einen 3,5 mm Klinkenstecker zum Anschluss an den **BluSpeaker** hat und auf der anderen Seite einen für ihr Audiogerät passenden Stecker.
- > Drücken Sie kurz die **Standby/Mode-Taste**, um den **Audioeingang** zu aktivieren. Die **blaue LED** erlischt dauerhaft.

Hinweis:

- > Zur optimalen LautstärkeEinstellung verwenden sowohl die Lautstärkeregelung des **BluSpeakers**, als auch die Ihres Audiogerätes.

7.7 Den USB-Anschluss zum Laden eines Audiogerätes verwenden

Der auf der Rückseite angebrachte **USB-Anschluss** dient zum Laden eines an den **BluSpeaker** angeschlossenen Audio- oder Mobilfunkgerätes.

- > Schliessen Sie dazu das zu Ihrem Gerät passende Kabel an den USB-Anschluss am **BluSpeaker** an. Das andere Ende verbinden Sie mit dem gewünschten Gerät.

Hinweis:

Das angeschlossene Gerät wird auch geladen, wenn der **BluSpeaker** ausgeschaltet ist. Das Steckernetzteil muss dazu jedoch gesteckt bleiben.

8 Fehlersuchhilfen

Symptom	Mögliche Ursache/Abhilfe
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Schliessen Sie das Steckernetzteil an.
Es kommt keine Bluetooth-Verbindung zustande.	Überprüfen Sie, ob am gewünschten Gerät Bluetooth aktiviert ist. Schalten Sie den BluSpeaker aus und wieder an. Prüfen Sie, ob ggf. die Bluetooth-PIN korrekt eingegeben wurde. Stellen Sie die Verbindung erneut her. Stellen Sie sicher, dass die maximale Entfernung nicht überschritten wird oder verringern Sie die Entfernung zwischen den Geräten.
Im Bluetooth-Modus ist kein Ton zu hören.	Überprüfen Sie die Lautstärkeeinstellungen am BluSpeaker und an ihrer Audioquelle. Stellen Sie sicher, dass die maximale Entfernung nicht überschritten wird oder verringern Sie die Entfernung zwischen den Geräten. Schalten Sie den BluSpeaker aus und wieder an. Stellen Sie die Verbindung erneut her.
Vom Audio-Eingang ist kein Ton zu hören.	Überprüfen Sie, ob das Audiokabel korrekt angeschlossen ist. Stellen Sie sicher, dass sich der BluSpeaker im korrekten Modus befindet. Schalten Sie den BluSpeaker aus und wieder an.

9 Technische Daten

Abmessungen Gerät (Breite x Höhe x Tiefe)	328 mm x 119 mm x 135 mm
Gewicht:	ca. 1,9 kg
Spannungsversorgung:	Steckernetzteil 18V, 2A
USB Spannung	5V, 1A

Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.
Die Abmessungen sind ungefähre Werte.

Ihr Gerät trägt das CE-Zeichen und erfüllt alle erforderlichen EU-Normen.

Änderungen und Druckfehler vorbehalten. Stand 09/13

Abschrift und Vervielfältigung nur mit Genehmigung des Herausgebers.

TechniSat und BluSpeaker sind eingetragene Warenzeichen der

TechniSat Digital GmbH

Postfach 560

54541 Daun

www.technisat.de

Technische Hotline

Mo. - Fr. 8:00 - 20:00

03925/9220 1800

Achtung !

Sollte es mit diesem Gerät zu einem Problem kommen,
wenden Sie sich bitte zunächst an unsere Technische Hotline.